



**PRC
40
SMI**

Percurso Pedestre / Walking Trail
Quatro Caminhos do Faial da Terra
 Ilha de São Miguel / São Miguel island

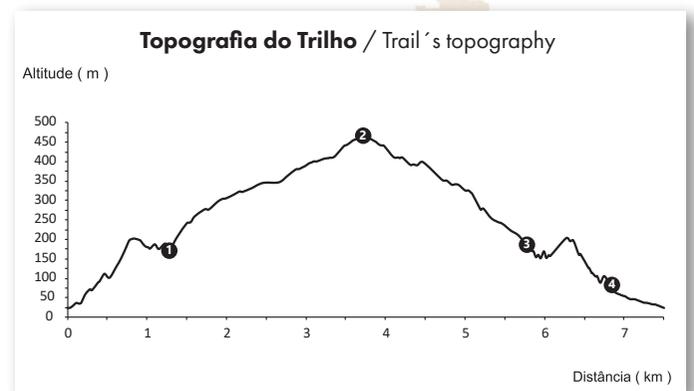


Duração / Duration 03h00 **Extensão / Length** 7,4 km

● Fácil / Easy
 ● Médio / Medium
 ● Difícil / Hard

■ Familiar / Family
 ■ Pedestrianista / Walker
 ■ Montanhista / Mountaineer

■ Caminho certo / Right way
 ■ Caminho errado / Wrong way
 ■ Vire à direita / Turn right
 ■ Vire à esquerda / Turn left



■ Bicicletas / Bicycles
 ■ Motorizados / Motorized
 ■ Equestres / Equestrian
 ■ Ondulado / Wavy trail
 ■ Equipamento / Equipment

Atenção: Possível circulação | Attention: Possible circulation

Parque Natural de São Miguel
 São Miguel Natural Park

O percurso atravessa áreas protegidas. É responsabilidade de todos nós contribuímos para a sua proteção, bem como assegurar a sua biodiversidade através da conservação destes habitats naturais.

The trail goes through protected areas. It's our responsibility to contribute to its protection, as well as to assure its biodiversity through the conservation of these natural habitats.

Esta rota circular pela freguesia do Faial da Terra desenvolve-se parcialmente pelos geossítios da Caldeira da Povoação e o vale da Ribeira do Faial da Terra e Fajã do Calhau. Comece o passeio no centro da freguesia e siga as marcas por um caminho de acesso a terras de cultivo. Ao longo deste irá cruzar várias vezes a estrada regional, passando pela antiga vigia da baleia, local usado no passado para a observação e localização de diferentes espécies de cetáceos (foto 1).

Continue em fase ascendente passando pela estrada regional e por um caminho de terra ladeado das tradicionais barreiras feitas com Buxo (*Buxus sempervirens*). Adiante irá encontrar a interseção dos dois percursos (PR 18 SMI – Vigia da Baleia e o PRC 40 SMI – Quatro Caminhos do Faial da Terra), onde deverá optar por seguir em frente e fazer o desvio, à esquerda, até ao Pico dos Bodes (foto 2). Intervencionado em 2007 com obras de requalificação urbanística e paisagista, este espaço oferece uma observação panorâmica desde o Faial da Terra até Vila Franca do Campo. Retorne pelo mesmo caminho até à estrada e siga, à esquerda, agora em fase descendente em direção ao Faial da Terra.

Esta parte do percurso desenvolve-se por uma mata (foto 3) onde predominam os Incensos (*Pittosporum undulatum*), as Criptomérias (*Cryptomeria japonica*) e pastos agrícolas. Nesta fase do percurso é possível aproveitar a vista para o Faial da Terra (foto 4) e Fajã do Calhau. Na parte final do trilho pode optar por fazer um desvio até à Aldeia do Sanguinho, local em recuperação onde se encontram casas típicas, pequenas quintas agrícolas e vários exemplares de Sanguinho (*Frangula azorica*), planta endémica dos Açores que dá nome ao local.

Desça pelo caminho serpenteante em pedra de calçada, **cautelosamente devido ao piso escorregadio e grau de inclinação** até chegar à ribeira e seguidamente a rua até ao painel inicial, local onde termina o percurso. Aqui existe a possibilidade de fazer ligação com outros pontos da ilha através do PRC 09 SMI – Sanguinho, do PR 11 SMI – Ribeira do Faial da Terra e do PR 14 SMI - Fajã do Calhau.

This circular route through the village of Faial da Terra develops partially in the geosites of Caldeira da Povoação and the stream valley of Faial da Terra and Fajã do Calhau. Begin the walk at the center of the village and follow the marks by a road accessing agricultural fields. Along it you will cross several times the regional road, passing by the old whale watching tower, place used by the ancients to watch and locate the different cetaceans species (photo 1).

*Continue in an ascending sense passing by the regional road and by a dirt road, flanked by the traditional hedges done with Boxwood (*Buxus sempervirens*). Ahead you will find an intersection of two trails (PR 18 SMI – Vigia da Baleia and PRC 40 SMI – Quatro Caminhos do Faial da Terra), where you should choose to go straight and make a detour on the left hand side until Pico dos Bodes (photo 2). In 2007, suffering urban and landscape requalification works, this space offers a panoramic view from Faial da Terra to the town of Vila Franca do Campo. Return the same way until the road and follow, left hand side, now in a descending sense towards Faial da Terra.*

*This part of the trail develops around a wood (photo 3) overtaken with Australian Cheesewood (*Pittosporum undulatum*), Japanese Cedar (*Cryptomeria japonica*) and pastures. At this stage, it is possible to profit from a view over Faial da Terra (photo 4) and Fajã do Calhau. At the final part of the trail, you can choose to make a detour until the village of Aldeia do Sanguinho, place in rebuilding, where you can find typical houses, small agricultural farms and several exemplars of Buckthorn (*Frangula azorica*), an Azorean endemic specie that gives its name to this place.*

*Go down the road, winding in cobblestone, **carefully due to slippery ground and inclination degree** until you reach the stream and afterwards the road until the main board, place where the trail ends. There is here, the possibility to connect to other points of the island through PRC 09 SMI – Sanguinho, PR 11 SMI – Ribeira do Faial da Terra and PR 14 SMI - Fajã do Calhau.*

Em caso de emergência refira o último poste numerado pelo qual passou.
In case of emergency mention the last numbered post that you passed by.

CONTACTO DE EMERGÊNCIA
EMERGENCY CONTACT

Número Nacional de Emergência 112
 Emergency Call Number

ALERT4YOU
 TURISMO SEGURO

Código de ética e conduta do pedestriana:

1. Antes de iniciar a caminhada, informe sempre alguém de qual o percurso que irá fazer e quando pretende começar.
2. Certifique-se de que possui o equipamento adequado e os mantimentos necessários.
3. Evite sair do trilho identificado, não utilize atalhos.
4. Feche todos os portões que abrir ao longo do percurso.

Ethic and behaviour code for hikers:

1. Before starting the walk always inform someone about the trail you will take and when you intend to start it.
2. Make sure you have the adequate equipment and enough supplies.
3. Avoid leaving the identified trail and do not take shortcuts.
4. Throughout the course, leave all gates closed.

Parque Natural de São Miguel
 São Miguel Natural Park

Área Protegida para a Gestão de Habitats ou Espécies
 Habitat/Species Management Area

- Restaurante**
Restaurant
- Mercado/Mercearia**
Market/Grocery
- Alojamento Turístico**
Accommodation
- Ermida**
Hermitage
- Ponto de interesse**
Point of interest
- Autocarro**
Bus
- Geossítio**
Geosite
- Miradouro**
Viewpoint

VISITAZORES.COM

GOVERNO DOS AÇORES

Direção Regional do Turismo
 Tourism Board
 Tel: +351 292 200 500
 e-mail: acoesturismo@azores.gov.pt

Posto de Informação Turística de São Miguel
 São Miguel Tourism Office
 Tel: +351 296 308 625
 e-mail: pt.de.smg@azores.gov.pt

açores

percurso pedestre
 walking trail

Corvo
 Flores
 Faial
 São Jorge
 Pico
 Graciosa
 Terceira
 Santa Maria

São Miguel

PRC 40 SMI

Quatro Caminhos do Faial da Terra

7,4 km - 03h00

Médio
 Medium



CERTIFICADO
AÇORES
 PELA NATUREZA